

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 50-51 (1933)

**Heft:** 12

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Antworten.

Auf Frage 166. Gebrauchte und neue Drehstrom-Motoren, 2–4 PS, 500 Volt, 50 Per., haben abzugeben: Suter-Strickler Söhne, Maschinenfabrik, Horgen.

Auf Frage 167. Wenden Sie sich für den Bezug der ge-suchten Ablängmaschine an die Fa. Fischer & Süffert, Freie-strasse 53, Basel.

Auf Frage 167. Automatische Ablängmaschinen liefert die Fa. A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

Auf Frage 167. Ablängmaschinen für jeden Verwendungs-zweck liefert H. Hiltbrand, Maschinen, Olten.

Auf Frage 167. Die A.-G. Olma in Olten liefert Abläng-maschinen in verschiedenen Größen.

Auf Frage 170. Die A.-G. Olma in Olten hat sofort ab-zugeben eine vollständig revidierte Parkethobelmashine, so-wie Tischkreissägen zum Schneiden von Parkettfedern.

Auf Frage 170. Gut erhaltene Hobelmaschine und Tisch-fräse liefert Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstrasse 50.

Auf Frage 170. Alle zur Parkettfabrikation erforderlichen Maschinen bauen und liefern: A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

Auf Frage 171. Universalbandsäge, Bandsäge, sowie Uni-versalhobelmaschine hat abzugeben: Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstrasse 50.

Auf Frage 171. Universalbandsägen, Bandsägen, Universal-hobelmaschinen und Nabendbohrmaschinen liefern A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

Auf Frage 171. Die A.-G. Olma in Olten hat Universal-bandsägen und Universalhobelmaschinen abzugeben.

Auf Frage 173. Eiserne Karren liefert Ihnen Robert Goldschmidt, Zürich, Manessestrasse 92.

Auf Frage 173. Baukarren liefert die Firma Fritz Marti Aktiengesellschaft, Maschinenfabrik, Zollikofen b. Bern.

Auf Frage 175. Die A.-G. Olma in Olten hat eine 600er Dickenhobelmaschine, vollständig revidiert, abzugeben.

Auf Frage 175. Eine gebrauchte, dreiseitige Hobelmaschine in tadellosem Zustand hat abzugeben: Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. Turbenthal, Turbenthal.

Auf Frage 175. Gut erhaltene Dickenhobelmaschine hat abzugeben: Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstrasse 50.

Auf Frage 175. Neue und gebrauchte Dickenhobelma-schinen 600 mm liefern A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

## Submissions-Anzeiger.

**Eidgenossenschaft. — Wand- und Bodenbeläge und Schreinerarbeiten zum Um- und Erweiterungsbau des Maschinenlaboratoriums an der Eidg. Technischen Hochschule in Zürich.** Pläne etc. bis 1. Juli je von 8–10 Uhr beim bauleitenden Architekten, Prof. O. R. Salvisberg, E. T. H., Zimmer 1b. Offeren mit der Aufschrift „Angebot für Maschinenlaboratorium ETH Zürich“ bis 3. Juli an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Zürich. — Städtische Straßenbahn Zürich. Neubau Wagenhalle Oerlikon. Erd-, Kanalisations-, Maurer- und Eisenbetonarbeiten, sanitäre Anlagen.** Pläne etc. je vor-mittags 9–11 Uhr, im Bureau Nr. 35 der Städt. Straßenbahn, Amtshaus II, Eingang Beatenplatz. Offeren mit Aufschrift „Angebot über die Erd-, Kanalisations-, Maurer- und Eisenbetonarbeiten“ bzw. „Sanitäre Anlagen“ bis 1. Juli an den Vorstand der Industriellen Betriebe, Postfach Bahnhof bis 18 Uhr oder per Post bis 24 Uhr. Eröffnung der Angebote am 3. Juli, um 15 Uhr, in der Kanzlei des Vorstandes der Industriellen Be-triebe, Amtshaus II, Zimmer Nr. 112, 2. Stock.

**Zürich. — Zweifamilien-Chalet für Frau Schillig-Götz, Zürich 3 an der Stadtgrenze Seebach-Opfikon.** Erd-, Maurer-, Verputz-, Maler-, Spengler-, Dachdecker- und Tapezierarbeiten, Wand- und Bodenbeläge, elektrische und sanitäre Installationen, Zentralheizungsarbeiten. Pläne etc. gegen Einsendung von Fr. 1 in Briefmarken bei Albert Hirt, Chaletbau, Zetzwil. Eingabetermin: 27. Juni.

**Zürich. — Kathol. Kirchengemeinde Winterthur. Neue Herz Jesu-Kirche mit Pfarrhaus. Kunststein-, Granit-, Zimmer-, Dachdecker-, Spengler-, Schmiede- und Gipserarbeiten, T-Eisenlieferung.** Pläne etc. bei der Bauleitung, K. Kaczorowski, Bankstrasse 10, Winterthur. Pläne und Formu-lare werden nicht zugestellt. Offeren mit Aufschrift „Herz Jesu-Kirche Winterthur“ an K. Späni, Rychenbergstrasse 37, Winterthur. Offerteröffnung am 24. Juni, vormittags 11 Uhr, im Neuwiesenhof, Warfstrasse 17, 1. Stock.

**Zürich. — Konsumverein Winterthur. Wohn- und Geschäftshaus im Steinegg bei Wiesendangen.** Schreinerarbeiten (Bauschreinerarbeiten, Ladeneinrichtung), Beschläge lieferung, Schlosserarbeiten, Linoleumbeläge, Parkett- und Tapezierarbeiten. Pläne etc. bei der Bauleitung, Fritschi, Zangerl & Sträuli, Münzgasse Nr. 1, Winterthur. Pläne

und Formulare werden nicht zugestellt. Eingaben bis 24. Juni, abends 6 Uhr an die Bauleitung.

**Zürich. — Wohn- und Geschäftshaus für A. Schenk, Uhrmacher, Graben 27, Winterthur.** Glaser- und Schreinerarbeiten, Beschlägelieferung, Wand- und Bodenplattenbeläge (Tonplatten), Parkettarbeiten, Linoleumbeläge, Tapezierarbeiten. Pläne etc. bei der Bauleitung, Architekten Fritschi, Zangerl & Sträuli, Münzgasse 1, Winterthur. Pläne und Formulare werden keine zugestellt. Eingaben bis 31. Juni, abends 6 Uhr an die Bauleitung.

**Zürich. — Schulgemeinde Ottenbach. Abbruch des Armenhauses.** Als Zeit für die Durchführung dieser Arbeit sind die ersten beiden Augustwochen bestimmt worden. Angebote bis 24. Juni an Jakob Hausheer, Ottenbach. Auskunft daselbst.

**Zürich. — Primarschulpflege Dachsen. Erweiterungs-bau des Schulhauses. Abbruch, Erd-, Maurer-, Eisenbeton-(Flachdachkonstruktion), Asphalt-, Bauschlosser- und Gipserarbeiten, elektrische und sanitäre Installationen.** Pläne etc. vom 20.–24. Juni, 18–20 Uhr im Schulhaus Dachsen, sowie vom 20.–24. Juni, je vormittags 10–12 Uhr bei der Bauleitung, E. Pfister, Bautechniker, Andelfingen. Eingaben mit Auf-schrift „Schulhauserweiterung“ bis 28. Juni, abends an den Präsidenten der Schulpflege, Hr. Meister-Fritschi.

**Zürich. — Wasserversorgungs-Genossenschaft Ottikon-Grüningen - Hombrechtikon. Errichtung eines Pumpen-hauses in Oberottikon.** Erd-, Maurer-, Eisenbeton- und Nebenarbeiten. Pläne etc. bis 22. Juni von 11–12 Uhr im Restaurant „Strick“, Oberottikon. Offeren mit der Aufschrift „Pumpenhausneubau“ bis 26. Juni an Gemeindepräsident J. Dändliker in Hombrechtikon.

**Bern. — Berggemeinde Bruch- und Untereggberg. Drainage- und Wasserleitungs-Arbeiten auf dem Bruchberg.** Gesonderte Eingaben für a) Materiallieferung, b) Füh-rungen auf Pafthöhe und c) Drainage- und Wasserleitungsarbeiten bis 30. Juni an Bergvogt Jakob Müller-Imobersteg, Weissenbach. Pläne etc. daselbst.

**Schwyz. — Direktor J. Bürke, Calendaria A.-G., Im-mensee. Landhaus-Neubau in Küfnacht a. Rigi.** Erd-, Kanalisations-, Maurer-, Zimmer- und Spenglerarbeiten und Kupferdach, Glaser- und Schreinerarbeiten, sanitäre Installationen, Zentralheizung mit Ölfeuerung, elektrische Installationen (Licht, Kraft, Sonnerie und Telefon), Boden- und Wandbeläge (Pättli, Inlaid, Dermas und Parkett in Igas), Schlosser-, Maler-, Tapezierer- und Umgebungsarbeiten, Gartenanlage. Pläne etc. bei der Bauleitung Hans Bossart, Architekt, Zeughausgasse 7, Zug, Tel. 546. Offeren bis 23. Juni abends.

**Obwalden. — Landwirtsch. Genossenschaft Sachseln und Umgebung.** Neubau eines Lagerhauses beim Bahnhof Sachseln. Maurer-, arm. Beton-, Verputz-, Zimmer-, Dachdecker-, Spengler-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten, elektrische Installationen. Pläne etc. beim Ge-schäftsführer, Hrn. Oehen in Sachseln. Eingabetermin 24. Juni.

**Glarus. — Einbau von zwei Schulzimmern im Schulhaus in Näfels.** Maurer-, Gipser-, Schreiner-, Parkett- und Malerarbeiten, elektrische Installationen. Pläne etc. bei der Bauleitung, H. Lampe, Architekt, Näfels. Offeren mit Auf-schrift „Umbau Schulhaussaal“ bis 22. Juni an den Präsidenten des Schulrates, Dr. med. J. Gallati, Näfels.

**Fribourg. — Commune d'Aumont. Nouvelle école des garçons.** Menuiserie, vitrerie, serrurerie, plâtrerie, peinture. Plans, etc. auprès du conseil communal. Renseignements sur place le 22 juin, 14–15 heures. Soumissions au conseil communal pour le 26 juin, à 20 h. 30.

**Solothurn. — Einwohnergemeinde Olten.** Elektrische Beleuchtungsanlagen und sanitäre Einrichtungen im Neu-bau Kindergarten Bifang. Pläne etc. bei der Bauverwaltung. Eingaben mit Aufschrift „Offerle Kindergarten“ bis 25. Juni an das Ammannamt.

**Appenzell A.-Rh. — Chalet für K. Schubert, Herisau.** Maurerarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Gipser-, Maler-, Verglasungs- und Linoleumarbeiten, Linoleumunterlagsböden, Rolladenlieferung, sanitäre Installationen, Gas- und elektrische Installationen, Zentral-heizungsanlage, Reinigungsarbeiten, Transport von Bauholz vom Bahnhof auf die Baustelle. Die Offerformulare werden gegen Einsendung von Fr. 1. in Briefmarken durch die Bau-leitung, Winckler & Cie. A.-G. in Fribourg, versandt, wo sie bis zum 29. Juni retourniert werden müssen.

**St. Gallen. — Schulhaus-Neubau Niederwil.** Erd-, Maurer-, Eisenbeton-, Verputz-, Kunststein-, Kanalisations-, Zimmer-, Spengler- u. Dachdeckerarbeiten, Warmwasser-heizung. Pläne etc. vom 19. Juni an je vorm. von 10–12 Uhr bei der Bauleitung, P. Truniger, Architekt, Wil. Nähere Aus-kunft durch die Bauleitung am 20. Juni nachm. von 4–6 Uhr

im „Röfli“ in Niederwil. Offerten bis 26. Juni an den Präsidenten des Schulrates, F. Bodmer, Niederwil.

**St. Gallen.** — **Bauarbeiten für W. Spring**, zur „Traube“, **Sevelen. Mauerwerk**, Kammerstein oder Tonsplithohlmauer, zirka 130 m<sup>2</sup> 25er, desgleichen 40 m<sup>2</sup> 20er und 108 m<sup>2</sup> 15er (Sand und Kies wird auf die Baustelle geliefert), **Zwischenwände Heraklit**, 50 m<sup>2</sup> 8er, Liefern und Versetzen der **Zement-Kunststeingewände** 72 m<sup>2</sup> 10/15, dito **Kaminmauerwerk**, 25er Zug, 10 m 20, **innerer Verputz**, Weißputz 350 m<sup>2</sup>, **äußerer Verputz**, Rollputz samt Farbtön, 130 m<sup>2</sup>, dito **Kieselwurf** 38 m<sup>2</sup>, **Gipsdecken auf Schilfrohr** 130 m<sup>2</sup>, **Verputzen der Vordach-Hohlkehle auf Rabitz** 28 m. Plan beim Bauherrn. Eingabetermin 24. Juni, mittags.

**Graubünden.** — **Umbau altes Schulhaus Arosa. Maurer-, Verputz-, Zimmer-, Dachdecker-** (Ziegeldach), **Spengler-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten**. Pläne etc. bei der Bauleitung, Gebr. Brunold, Architekten, Arosa. Offerten mit Aufschrift „Angebot für Schulhaus“ bis 24. Juni an die Gemeindeverwaltung. Offerteneröffnung am 26. Juni, 14.30 Uhr in der Gemeindekanzlei.

**Aargau.** — **Anstrich der Suhrenbrücke in Buchs.** Formulare auf der Kanzlei des Kantonsingenieurs. Angebote mit der Aufschrift „Brückenanstrich Suhrenbrücke Buchs“ bis 8. Juli an den Kantonsingenieur in Aarau.

**Aargau.** — **Protestantische Kirche in Oftringen. Erd-, Maurer-, Eisenbeton-, Zimmer- und Spenglerarbeiten.** Pläne etc. am 20. und 23. Juni, je von 1/214—1/17 Uhr im Gemeinderaum, Schulhaus Oftringen. Auskunft durch die Bauleitung daselbst.

**Thurgau.** — **Um- und Ausbauten im Schulhaus Affeltrangen. Maurer-, Zimmer-, Spengler-, Schlosser-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten, sanitäre und elektrische Installationen, Hartbeläge.** Pläne etc. bei der Bauleitung, Architekturbureau W. Kaufmann, Frauenfeld. Eingaben mit der Aufschrift „Bauarbeiten Schulhaus Affeltrangen“ bis 26. Juni an den Präsidenten der Schulgemeinde Affeltrangen, Pfr. Meifner.

**Thurgau.** — **Wohnhaus für Hrn. Soller-Holzer**, Landwirt in Roggwil bei Berg. **Erd-, Maurer-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten.** Unterlagen etc. auf dem Landw. Bauamt des schweiz. Bauernverbandes, Bureau Bottighofen. Eingaben bis 27. Juni an dasselbe.

**Ticino.** — **Consorzio acquedotto potabile di Purasca** **Inf. Opere per il nuovo impianto.** Disegni, ecc. presso il presidente Attilio Tarchini (dopo le 6 pom. tutti i giorni feriali e alla domenica e giorni festivi nella mattinata). Scadenza del concorso il 30 giugno.

**Vaud.** — **Commune de St-Cierges s. Moudon. Capteur d'eau „Aux Bourlayes“. Terrassements, boisages et exploitation de molasse.** Inspection locale le 22 juin (rendez-vous sur la route St-Cierges - Courrençon, environ 1/2 km plus loin que le réservoir communal, direction Corrençon. Soumissions avec mention „Soumission pour captage de sources“ à Maurice Dind, syndic, pour le 24 juin, à midi).

## Zu verkaufen.

Umständehalber ist gut eingerichtete

## mech. Zimmerei und Sägerei

zu sehr billigem Preis sofort zu verkaufen, **event. Teilhaber.** Das Geschäft liegt in gut situiertter Gemeinde der Ostschweiz, 7 Minuten von Bahnstation und an Staatsstrasse I. Klasse.

Offerten unter Chiffre Z 2020 an die Expedition.

## Holzbearbeitungs-Maschinen

für Klein- und mittlere Meister. Bandsägen, Kreissägen, Abricht-, Hobel-, Kehl-, Bohr-, Universal-, kombinierte Maschinen sind erhältlich bei der 2102

## Maschinenfabrik R. LASSUEUR

La Mothe bei Yverdon.

Günstige Zahlungsbedingungen, Besch. Preise. - Garantie. - Auch mietweise. 25 Jahre Erfahrung. Einige gute Gelegenheiten.

Junger, fleissiger

## Zimmermann

23 Jahre alt, mit guten Zeugnissen sucht Jahressstelle Unterzeichneter ist auch hobelgewandt.

Offerten nimmt dankend entgegen

**Ernst Fischer.** Zimmermann Staad bei Rorschach. [1960]

**Valais.** — **Transformation de l'hôpital de Sion. Maçonnerie, couverture, menuiserie, gypserie et peinture, linoléum.** Plans, etc. au bureau de l'architecte Dufour à Sion, qui recevra les offres pour le 26 juin.

**Deutschland.** — **Rheinbauamt Kehl in Kehl a. Rh. Rheinregulierung Kehl-Istein.** Lieferung von 45,000 kg **geglühtem Bindedraht** 2 mm Ø. Angebote mit Aufschrift „Bindedrahtlieferung“ bis 28. Juni, 10 Uhr 30 auf dem Geschäftszimmer des Rheinbauamts Kehl in Kehl a. Rh., Gewerbestraße 18. Eröffnung der Angebote zu gleicher Zeit. Formulare etc. daselbst.

## Schulhaus-Neubau Niederwil

(Kant. St. Gallen.)

## Bau-Ausschreibung.

Es werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben:

**Die Erd-, Maurer-, Eisenbeton-, Verputz-, Kunststein-, Kanalisations-, Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten, sowie die Installation einer Warmwasser-Zentralheizung.**

Pläne, Vorausmasse und Bedingungen liegen von Montag, den 19. Juni 1933 an, je Vormittags von 10—12 Uhr auf dem Bureau des Unterzeichneten auf und es können daselbst auch Eingabeformulare bezogen werden.

Der Unterzeichnete ist zur Auskunft Dienstag, den 20. Juni 1933 von 4—6 Uhr abends im „Rössli“ in Niederwil zu sprechen.

Die Offerten sind bis spätestens **Montag, den 26. Juni 1933** an den Präsidenten des Schulrates, Herrn F. Bodmer, Niederwil, einzureichen.

Wil, den 14. Juni 1933.

Die Bauleitung:

2031] **P. Truniger**, Architekt B. S. A., Wil.

## Bau-Ausschreibung.

Die Primarschulpflege Dachsen (Zürich) eröffnet hierdurch über nachstehende Bauarbeiten für den

## Erweiterungsbau des Schulhauses

freie Konkurrenz.

1. **Abbruch-, Erd- und Maurerarbeiten**
2. **Eisenbetonarbeiten (Flachdachkonstruktion)**
3. **Asphaltarbeiten**
4. **Bauschlosserarbeiten**
5. **Elektrische Installationen**
6. **Gipserarbeiten**
7. **Sanitäre Installationen.**

Pläne, Bauvorschriften und Eingabeformulare können vom 20.—24. Juni, abends von 18—20 Uhr im Schulhaus Dachsen, sowie vom 20.—24. Juni, je vormittags von 10—12 Uhr bei der unterzeichneten Bauleitung eingesehen, bzw. bezogen werden.

Die Eingaben sind verschlossen mit der Aufschrift „Schulhauserweiterung“ bis spätestens den 28. Juni 1933, abends dem Präsidenten der Schulpflege, Herrn Hch. Meister-Fritschi, einzureichen.

Andelfingen, den 16. Juni 1933.

2037] **Für die Schulpflege Dachsen:**  
Die Bauleitung: **P. Pfister**, Bautechniker.